

2020年4月9日

北大生の皆さんへ

理事・副学長（教育・学生等担当） 長谷川 晃

【重要】生活行動に関する注意事項について

北大生の皆さんには、本学ホームページにおいて、注意喚起文「新型コロナウイルス蔓延を防ぐための対応について～学生の皆さまへ～」を掲載し、一人一人の責任ある行動をお願いしているところです。

一方で、新型コロナウイルス感染症の拡大状況は現在も続いており、4月7日には政府による7つの都府県を対象とした新型コロナウイルス感染症緊急事態宣言が行われました。

また、北海道においても、5月6日までを同感染症に対する集中対策期間としており、道外から北海道に移動されてきた方々に対する注意喚起も行われているところです。

このため、前記の注意喚起文に加え、皆さんに是非心掛けていただきたい生活行動に関する注意事項を以下のとおりお知らせしますので、感染予防の自覚を強く持って行動されるようお願いいたします。

記

1. 道外に滞在中の方

第1学期の授業開始に向けて、これから道内の生活拠点に来られると思われませんが、道外から道内へ移動した場合は、北海道からの要請を踏まえ、2週間の自宅待機をお願いいたします。また、その間は自身の体調に十分注意の上、不要不急の外出を控えるようお願いいたします。

2. 本学キャンパス近辺の生活拠点に居住中、または道内滞在中の方

- 1) 不要不急な外出は控えてください。
- 2) マスク着用、咳エチケット、手洗いなどを励行し、人混みを避け、イベント等への参加は極力自粛するよう、お願いいたします。

3. 本学キャンパス内での行動について

- 1) 特に指示がない限り、通学を控えてください。
- 2) 各学部・大学院における授業日程等にもとない通学が必要な場合は、所属学部・学院等の指示に従い、感染予防と体調管理に注意した行動を心掛けてください。

4. 基本的な注意事項（※改めて一読願います！）

「新型コロナウイルス蔓延を防ぐための対応について～学生の皆さまへ～」

(https://www.hokudai.ac.jp/news/20200318_noticeCoronavirus_student.pdf)

※ 以上の他、本学の教育上の重要事項は、今後も速やかに大学ホームページにてお知らせいたしますので、定期的な確認をお願いいたします。

All Students and Enrollees Currently Within Japan - **PLEASE READ**

Hokkaido University

April 9, 2020

Act responsibly during coronavirus outbreak

Dear Hokkaido University (HU) students and first-time enrollees living in Japan (including those on travel in and around the country)

Last month, HU issued "Regarding the Measures to Prevent Further Novel Coronavirus Transmission - To Students" on its main website to urge students to act responsibly during this unprecedented event.

In consideration of the ongoing coronavirus (COVID-19) spread, Japanese Prime Minister has declared a month-long state of emergency for seven prefectures on April 7 in response to the coronavirus outbreaks. Meanwhile, the prefectural government of Hokkaido has extended its epidemic control period against coronavirus until May 6 and made a call for the precautionary practices which the newly arrived in (and the returnees to) Hokkaido should observe.

Under the current public health crisis, we would like you to not only read said message from HU but also observe the following rules and precautions on and off campus, and keep reminding yourself that we are all at risk of contracting and spreading coronavirus. Please act responsibly to keep everyone safe.

1. If you are currently living or staying outside Hokkaido and moving to or coming back to Hokkaido

Upon settling in or coming back to Hokkaido before the start of the first semester, in light of Hokkaido Government's public health advisories*, we ask you to stand by at home for 14 days after arrival from outside Hokkaido. During the time watch out your health condition and stay home unless absolutely necessary to go out e.g. medical needs.

* <http://www.pref.hokkaido.lg.jp/hf/kth/kak/cyuuikannki0408.pdf> (in Japanese)

2. If you are now or have been in Hokkaido

- 1) Avoid unnecessary trips outside your home.
- 2) Do hand hygiene (regular hand washing) and cough etiquette (covering mouth and nose when coughing and sneezing). Wear a facial mask when out in public. Stay away from crowds as much as possible and avoid attending events.

3. Rules on campus and about attending classes

- 1) We ask that students do not visit campus unless requested by administration.
- 2) When you come to campus to attend classes, follow the guidelines given by your school/graduate school. Monitor and care for your well-being overall, and take preventive actions to reduce the risk of viral transmissions.

4. [Important] Please read the below message again:

" Regarding the Measures to Prevent Further Novel Coronavirus Transmission – To Students"

<https://www.global.hokudai.ac.jp/wp-content/uploads/2020/03/Regarding-the-Measures-to-Prevent-Further-Novel-Coronavirus-Transmission-to-students.pdf>

Please visit our website regularly for the latest updates concerning student/academic affairs.

<https://www.global.hokudai.ac.jp/>

Thank you, and please stay safe and healthy.

Ko Hasegawa
Executive Director/Vice President
Hokkaido University